

»– potrebe izdelave občinskega prostorskega načrta Mestne občine Koper.«

2. člen

Ta odlok začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Št. 410-26/2019
Koper, dne 13. junija 2019

Župan
Mestne občine Koper
Aleš Bržan

Ai sensi dell'articolo 180 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino ufficiale, n. 40/00, 30/01 e 29/03, e la Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18)

**PROMULGO IL DECRETO
sull'integrazione del Decreto sul bilancio
di previsione del Comune città di Capodistria
per l'anno 2019**

N. 410-26/2019
Capodistria, 14 giugno 2019

Il Sindaco
Comune città di Capodistria
Aleš Bržan

Visto l'articolo 29 della Legge sull'autonomia locale (Gazzetta ufficiale Repubblica di Slovenia, n. 94/07 – UPB2, 76/08, 79/09, 51/10, 40/12 – ZUJF, 14/15 – ZUUJFO, 11/18 – ZSPD-SLS-1 e 30/18), ai sensi dell'articolo 29 della Legge sulle finanze pubbliche (Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 11/11 – testo unico ufficiale, 14/13 – ret., 101/13, 55/15 – ZFisP e 96/15 – ZIPRS1617 e 13/18) e l'articolo 27 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino ufficiale, n. 40/00, 30/01, 29/03 e Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18), il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria durante la seduta del giorno 13 giugno 2019 ha accolto il

**IL DECRETO
sull'integrazione del Decreto sul bilancio
di previsione del Comune città di Capodistria
per l'anno 2019**

Articolo 1

Nel Decreto sul bilancio di previsione del Comune città di Capodistria per l'anno 2019 (Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia 11/19) nel settimo capoverso dell'articolo 9 dopo il quinto alinea viene aggiunto un nuovo sesto alinea, che recita:

»– la realizzazione del Piano regolatore comunale del Comune città di Capodistria.«

Articolo 2

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia.

N. 410-26/2019
Capodistria, 13 giugno 2019

Il Sindaco
Comune città di Capodistria
Aleš Bržan

**1970. Pravilnik o spremembah in dopolnitvah
Pravilnika o dodeljevanju proračunskih
sredstev za obnovo fasad in streh v starem
mestnem jedru Kopra**

Na podlagi 180. člena Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01 in 29/03 ter Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18)

**RAZGLAŠAM PRAVILNIK
o spremembah in dopolnitvah Pravilnika
o dodeljevanju proračunskih sredstev za obnovo
fasad in streh v starem mestnem jedru Kopra**

Št: 35201-15/2019
Koper, dne 14. junija 2019

Župan
Mestne občine Koper
Aleš Bržan

Na podlagi 27. člena Statuta Mestne občine Koper (Uradne objave, št. 40/00, 30/01, 29/03 in Uradni list RS, št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18) in v skladu s 40. členom Zakona o varstvu kulturne dediščine (Uradni list RS, št. 16/08, 123/08, 8/11 – ORZVKD39, 90/12, 111/13, 32/16 in 21/18 – ZNOrg) ter Odlokom o razglasitvi kulturnih spomenikov v Občini Koper (Uradne objave, št. 27/1987) in Odlokom o razglasitvi historičnega mestnega jedra Kopra za kulturni spomenik lokalnega pomena (Uradni list RS, št. 98/07 in 44/18) je Občinski svet Mestne občine Koper na seji dne 13. junija 2019 sprejel

**PRAVILNIK
o spremembah in dopolnitvah Pravilnika
o dodeljevanju proračunskih sredstev za obnovo
fasad in streh v starem mestnem jedru Kopra**

1. člen

V naslovu Pravilnika o dodeljevanju proračunskih sredstev za obnovo fasad in streh v starem mestnem jedru Kopra (Uradni list RS, št. 57/05) se besedilo »starem mestnem jedru Kopra« nadomesti z besedilom »Mestni občini Koper«.

2. člen

Besedilo prvega odstavka 1. člena pravilnika se spremeni tako, da se glasi:

»Ta pravilnik opredeljuje subvencije za obnove fasad in streh v Mestni občini Koper kot enega od ukrepov varovanja in oživiljanja spomenikov urbanistične oziroma naselbinske dediščine.«

3. člen

Besedilo 2. člena se spremeni tako, da se glasi:
»Mestna občina Koper z ukrepi, opredeljenimi v tem pravilniku, spodbuja obnovo stavb na območjih razglašanih kulturnih spomenikov lokalnega pomena z lastnostmi urbanistične oziroma naselbinske dediščine, z namenom urejene podobe ter usklajene in medsebojno dopolnjujoče rabe javnih in zasebnih površin ter varovanja in oživiljanja spomenika kot celote.«

4. člen

Besedilo prvega stavka 3. člena se spremeni tako, da se glasi:

»Ukrepi opredeljeni s tem pravilnikom se izvajajo na območju razglašene kulturnega spomenika historičnega mestnega jedra Kopra in na območjih razglašanih kulturnih spomenikov naselbinske dediščine, ki vključuje Abitante, Črni Kal, Črnotiče, Fijerogo, Glem, Hrastovlje, Koštabono, Krkavče, Kubed, Labor, Podpeč, Pomjan, Pregaro, Socerb, Tinjan, Topolovec z zaselkom Žrnjovec, Trebeše, Trsek in Zabavlje.«

5. člen

V 4. členu se besedilo »v starem mestnem jedru« nado-
mesti z besedilom »na območju iz 3. člena tega pravilnika«.

6. člen

Besedilo prvega stavka 5. člena se spremeni tako, da
se glasi:

»Pristojen organ po tem pravilniku je Urad za okolje in
prostor.«

PREHODNE IN KONČNE DOLOČBE

6. člen

(začetek veljavnosti)

Ta pravilnik začne veljati naslednji dan po objavi v Urad-
nem listu Republike Slovenije.

Št. 35201-15/2019

Koper, dne 13. junija 2019

Župan

Mestne občine Koper

Aleš Bržan

Ai sensi dell'articolo 180 dello Statuto del Comune città di
Capodistria (Bollettino ufficiale, n. 40/00, 30/01 e 29/03, nonché
Gazzetta ufficiale della RS, n. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18)

**PROMULGO IL REGOLAMENTO
sulle modifiche e le integrazioni al Regolamento
sullo stanziamento dei fondi di bilancio
finalizzati agli interventi di ristrutturazione
delle facciate e dei tetti nel centro storico
di Capodistria**

N. 35201-15/2019

Capodistria, 14 giugno 2019

Il Sindaco

Comune città di Capodistria

Aleš Bržan

Ai sensi dell'articolo 27 dello Statuto del Comune città di
Capodistria (Bollettino ufficiale n. 40/00, 30/01, 29/03 e Gazzet-
ta ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 90/05, 67/06, 39/08
e 33/18) ed in conformità dell'articolo 40 della Legge sulla tutela
dei beni culturali (Gazzetta uff. della Repubblica di Slovenia,
n. 16/08, 123/08, 8/11 – ORZVKD39, 90/12, 111/13, 32/16 e
21/18 – ZNOrg), al Decreto sul riconoscimento dei monumenti
culturali nel Comune città di Capodistria (Bollettino ufficiale,
n. 27/1987) e al Decreto sul riconoscimento del centro storico
di Capodistria quale bene culturale monumentale di rilevanza
locale (Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 98/07
e 44/18), il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria
ha approvato, durante la sua seduta del 13 giugno 2019, il

**IL REGOLAMENTO
sulle modifiche e le integrazioni al Regolamento
sullo stanziamento dei fondi di bilancio
finalizzati agli interventi di ristrutturazione delle
facciate e dei tetti nel centro storico
di Capodistria**

Articolo 1

Nel titolo del Regolamento sullo stanziamento dei fon-
di di bilancio finalizzati agli interventi di ristrutturazione delle
facciate e dei tetti nel centro storico di Capodistria (Gazzetta

ufficiale della Repubblica di Slovenia, n. 57/05), il testo »centro
storico di Capodistria« viene sostituito da »Comune città di
Capodistria«.

Articolo 2

Il testo del primo comma dell'articolo 1 viene modificato
come segue:

»Il presente regolamento definisce gli incentivi per la
ristrutturazione delle facciate e dei tetti nel Comune città di
Capodistria, ritenuti uno degli strumenti finalizzati alla conser-
vazione e alla rivitalizzazione dei monumenti urbanistici ovvero
dell'eredità urbana.«

Articolo 3

Il testo dell'articolo 2 viene modificato come segue:

»Con l'adozione dei provvedimenti definiti nel presente
regolamento, il Comune città di Capodistria intende incentivare
la ristrutturazione degli edifici nelle aree riconosciute come
bene culturale di rilevanza locale con caratteristiche di area
di eredità urbanistica, al fine di migliorare l'aspetto esteriore
della città nonché di regolare l'aspetto e l'uso complementare
delle aree pubbliche e di quelle private, e di adempiere agli
obblighi di preservazione e rivitalizzazione del monumento nel
suo complesso.«

Articolo 4

Il testo dell'articolo 3, primo comma, è modificato come
segue:

I provvedimenti di cui al presente regolamento, sono at-
tuabili nell'area del centro storico di Capodistria, riconosciuta
come bene culturale monumentale, nonché nelle aree ricono-
sciute come bene culturale dell'eredità urbana di Abitanti, Črni
Kal, Črnotiče, Fijerogo, Glem, Hrastovlje, Koštabona, Krkavče,
Kubed, Labor, Podpeč, Pomjan, Pregara, Socerb, Tinjan, To-
polovec con gli abitati Žrnjovec, Trebeše, Trsek e Zabavlje«.

Articolo 5

Nell'articolo 4, il testo »nel centro storico« è sostituito con
il testo »nell'area di cui l'articolo 3 del presente regolamento«.

Articolo 6

Il testo della prima frase dell'articolo 5 è modificato come
segue:

»È ritenuto organo competente ai fini del presente rego-
lamento l'Ufficio per l'ambiente ed il territorio.«

DISPOSIZIONI TRANSITORIE E FINALI

Articolo 6

(pubblicazione e validità)

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successi-
vo a quello della sua pubblicazione nella Gazzetta ufficiale della
Repubblica di Slovenia.

N. 35201-15/2019

Capodistria, 13 giugno 2019

Il Sindaco

Comune città di Capodistria

Aleš Bržan

**1971. Sklep o uvedbi javne službe »upravljanje
določenih javnih parkirišč«**

Na podlagi 180. člena Statuta Mestne občine Koper
(Uradne objave, št. 40/00, 30/01 in 29/03 ter Uradni list RS,
št. 90/05, 67/06, 39/08 in 33/18)